

# 您的

# 2019年纽约市宪章修订委员会指南

# 这个宪章什么?

纽约市宪章是这座城市的宪法。它建立了政府框架。宪章规定了我市可如何花费税金,如何做出给小区带来变化的决策,以及公选官员的权力。大约 30 年前,宪章修订委员会对市政府进行了全面改革。我们自那时起便有了新的面貌。今秋,纽约人将有机会通过对涵盖从选举到警方问责等各种问题的投票提案进行投票表决来修订我们的宪章。

**11** 月 **5** 日,**您可对此进行投票**。(或在 **10** 月 **26** 日~**11** 月 **3** 日提前投票。)

# 投票提案有哪些?

### 选举:

- 在市长、市议会成员等我市公选官员的初选和特别选举中采用排名选择投票。
- 将公选官员在任期离职到召开特别选举之间的时间从 45 天延长到 80 天。
- 修订对市议会选区进行重划选区的时间表,以确保有及时为未来市议会初选确立边界。

### 民事投诉审查委员会(CCRB):

- 增加两名 CCRB 委员会成员,其中一名由公共议政员任命,另一名由市长和市议会会长(还应担任主席)共同任命。
- \*要求警察局局长在其没有按照 CCRB 的纪律处分建议行事时,向 CCRB 解释原因。
- 授予 CCRB 执行董事发出传票的权力。
- 允许 CCRB 调查正在接受调查的警官可能作出的虚假官方声明,并在适当情况下建议纪律处分。
- 保证 CCRB 预算。

# 您可对此进行投票。

## 提案(续):

### 道德规范与治理:

- 禁止公选官员和高级任命官员在离职后两年内游说市政府。
- 通过用由审计官任命的一名成员和由公共议政员任命的一名成员来取代目前由市长任命的两名利益冲突委员会(Conflicts of Interest Board,COIB)的成员。
- 禁止 COIB 委员会成员参与当地选举办事处的活动,同时减低他们可以捐献的最大金额限制。
- 要求全市少数族裔和女性经营的企业(M/WBE)董事直接向市长汇报。
- 要求市长在任命市政法律顾问时须获得市议会的建议和同意——检查与平衡系统。

#### 城市预算:

- 允许城市使用"雨天基金"来节省供未来几年使用的资金(州法律允许)。
- 保证公共议政员和区长的预算。
- 要求市长在5月25日(而不是6月5日)之前向市议会提交收入估算。
- 要求市长在更新城市财务计划之后的 30 天内向市议会提交预算修改。

### 土地使用(ULURP):

- 通过要求城市规划部(Department of City Planning)在申请获得认证以供公开审查前 30 天提供详细项目摘要,为受影响的社区委员会、区长和区委员会提供统一土地使用审 查程序(ULURP)申请的事先通知。
- 使社区委员在夏季有更多时间来审查 ULURP 申请。

如要了解更多内容: charter2019.nyc/finalreport



书写纽约市历史。

charter2019.nyc

**#NYCrevision** 



